Erreurs fréquentes - Interview
Français 3202 juin 2011

VOCABULAIRE

Faute	Correction
confusé	confondu
dépressé	déprimé
malcontent	mécontent
les manifesteurs	les manifestants
significant	significatif
le garbage	les déchets
violence physical	violence physique
les politiques	la politique
le/un change	le/un changement
si beaucoup	autant

GENRE/ACCORD/PLURIEL

Faute	Correction
cette titre	ce titre
ce photo	cette photo
les journals	les journaux
les nouveaux technologies	les nouvelles technologies
les mauvais choses	les mauvaises choses
les petits filles	les petites filles
tous les choses	toutes les choses
cette groupe	ce groupe
les personnes violents	les personnes violentes
mon réaction	ma réaction
cette pays	ce pays
son vie	sa vie
mon génération	ma génération
les problèmes mentals	les problèmes mentaux
elle est vieux	elle est vieille
mon responsabilité	ma responsabilité
ce femme	cette femme
tous les personnes	tout les personnes
les droits égales	les droits égaux

VERBES

Faute	Correction
Ils réveillent	Ils se réveillent
espresser	exprimer
Ils ne veut pas fait	Ils ne veulent pas faire
Il besoin ; nous besoin	Il a besoin ; nous avons besoin
fait la chose à toi	fait la chose contre toi

Ça regarde comme	**Ça a l'air comme**
Ça ne fait pas de sens à moi	**Ça n'a pas de sens**
pour qu'ils peuvent	**pour qu'ils puissent**
Ils sont peur	**Ils ont peur**
Ils inquiètent	**Ils s'inquiètent**
Ils doivent être écoutés	**Ils doivent être entendus/Il faut les écouter.**
Ça me fait heureux	**Ça me rend heureux.**
être __ ans	**avoir __ ans**
chercher pour	**chercher**

PRONOMS (Use and placement)

Faute	**Correction**
Je voyais elle	**Le la voyais**
Traiter elle comme un ami	**..la traite comme une amie**
pour il	**pour lui**
leurs-mêmes	**eux-mêmes**
l'un	**celui**
les uns	**ceux**

PRÉPOSITIONS

Faute	**Correction**
beaucoup des	**beaucoup de**
donner à les personnes pauvres	**donner aux personnes pauvres**
Elle vit sur les rues	**Elle vit dans les rues**
dépendre de	**dépendre de**
au Toronto	**à Toronto**
dans l'Ontario, Afrique	**en Ontario, en Afrique**